



PREMIOS NOBEL

POR tercera vez en sus sesenta y cinco años de vida el premio Nobel de Literatura ha sido compartido por dos escritores. La primera vez fue en 1904 en que lo compartieron el poeta provenzal Frederic Mistral y aquella ilustre mediocridad de las letras españolas que se llamaba don José Echegaray; la segunda, en 1917 en que fueron dos grises escritores daneses: Karl Gjellerup y Henrik Pontoppidan. Ahora los premiados son dos figuras poco conocidas también: los judíos Samuel Yosef Agnon y Sally Sachs. Yosef Agnon nació en Galitzia (Polonia) en 1909. En su juventud vivió en Alemania y en Palestina. Autor de diversos relatos, sus primeros escritos están redactados en la lengua del «ghetto», el «yiddish». Sus obras tienen una gran popularidad en el mundo hebreo, especialmente sus relatos «El huésped de una noche» y «Jóvenes y viejos». A pesar de ello nunca ha conseguido una gran fama fuera del público de lengua hebrea. Amigo del filósofo sionista Marin Buber —recientemente fallecido— es un escritor de temple fuertemente religioso: se dice que cuando empezó a esparcirse por Jerusalén —donde vive hace años— el rumor de que le había sido concedido el premio Nobel y recibir en su domicilio un telegrama de congratulación del primer ministro Levi Eshkol y la visita del ministro de Cultura que le traía los plácemes oficiales, dijo: «Es imposible. Si fuera verdad hablaría, sin duda,

tenido el presentimiento al hacer las oraciones de la mañana».

Sally Sachs es la sexta mujer galardonada con el premio sueco. Antes habían sido premiadas Selma Lagerlof, Grazia Deledda, Sigrid Undset, Pearl S. Buck y Gabriela Mistral, la chilena, que lo recibiera en 1945. Sally Sachs nació en Berlín en 1891. Amiga de Selma Lagerlof fue a esta escritora a quien debió el poder salir de su país natal cuando se desataron las furias genocidas de los nazis. Desde esa época vive en Suecia, pero sigue escribiendo en alemán. Escritora intimista es desde hace poco que empieza a ser conocida en el ámbito alemán, donde ya ha recibido numerosos premios oficiales.

Hasta última hora el Nobel ha permanecido tan enigmático como de costumbre. De los nombres que se barajaban —Carpentier, Neruda, Asturias, Becket, Moravia, Greene— no ha salido ninguno. La Academia sueca parece gustar de que se difundan rumores que luego no se confirman, aunque en el caso de Ognon existían señales —especialmente en Israel— de que podía ser él premiado. Ognon es el primer escritor de lengua hebrea que recibe el premio. En cuando a Sally Sachs es la sexta vez que un escritor de lengua alemana recibe el galardón. Los anteriores fueron Mommsen, Eucken, von Heyse, Hauptmann y Thomas Mann.